



Progetto “Lugano Creators” Regolamento generale e termini di partecipazione

Il presente documento definisce i termini e le condizioni di partecipazione al progetto “Lugano Creators”, promosso dalla Città di Lugano attraverso il servizio Comunicazione e innovazione digitale della Divisione amministrazione generale.

La partecipazione al progetto è volontaria e non costituisce in alcun modo un rapporto di lavoro. L’obiettivo è coinvolgere cittadine e cittadini appassionati nella produzione di contenuti visivi (foto, video, illustrazioni) che raccontino Lugano con autenticità e creatività.

1. Natura della partecipazione e compenso simbolico

La partecipazione è su base volontaria, non esclusiva e non professionale. Per ogni contenuto selezionato e pubblicato dalla Città, è previsto un rimborso simbolico in LVGA:

- Foto singola: CHF 50
- Gallery fotografica (5–10 immagini coordinate): CHF 80
- Gallery mista (foto + video): CHF 100
- Reel o video verticale (<60 sec): CHF 120

Il compenso ha natura simbolica e non configura un contratto di prestazione o di lavoro. Il rimborso viene corrisposto mensilmente per i contenuti effettivamente pubblicati.

2. Selezione e pubblicazione dei contenuti

- La Città si riserva il diritto esclusivo di decidere quali contenuti pubblicare.
- Non è garantita la pubblicazione di un numero minimo di contenuti al mese.
- Non saranno pubblicati più di quattro contenuti al mese per Creator.
- I contenuti devono essere originali, prodotti appositamente per il Progetto e conformi alle linee guida condivise.

3. Visibilità e crediti

- Il nome del Creator verrà citato nei contenuti pubblicati dalla Città.
- In determinati casi potranno essere valutate pubblicazioni in co-creazione (es. tag collaboratore su Instagram).
- La Città potrà riutilizzare i contenuti per finalità istituzionali, promozionali o culturali.



4. Responsabilità e copertura

- Il Creator utilizza mezzi e strumenti propri per la produzione dei contenuti.
- La Città non fornisce attrezzature, né è responsabile per danni, furti o smarrimenti.
- Il Creator solleva la Città da ogni responsabilità in caso di infortuni o danni occorsi durante l'attività di produzione dei contenuti.
- È responsabilità del Creator rispettare la normativa vigente in materia di privacy, sicurezza, decoro pubblico e diritti d'autore.

5. Durata e interruzione della collaborazione

- La partecipazione ha durata indeterminata, salvo interruzione comunicata da una delle parti.
- Il Creator o la Città possono interrompere la collaborazione in qualsiasi momento e senza necessità di motivazione.
- Restano validi i rimborsi eventualmente già maturati.

6. Disposizioni finali

- La partecipazione al progetto implica l'accettazione integrale del presente regolamento.
- I presenti termini non configurano un rapporto contrattuale lavorativo.
- Il diritto applicabile è quello svizzero. Foro competente: Lugano.